



SCAN TO EXPLORE SATECHI
SCANNEZ POUR EXPLORER SATECHI

NEED HELP?

BESON D'AIDE ? | ¿NECESITA AYUDA? | HILFE BENÖTIGT? | HAI
BESOGNO DI AIUTO? | PRECISA DE AJUDA? | YARDIMA MIHTIYACINIZ
VAR? | お困りですか? | 도움이 필요하십니까? | 需要帮助吗?

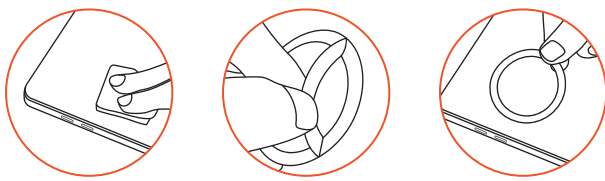
Manufacturer:
10637 Scripps Summit Ct
San Diego, CA 92131, USA
+1 858 268 1800
support@satechi.com
www.satechi.com

EU Authorized Representative:
Chemical Inspection and
Regulation Service Limited
CRS, Regus Harcourt Centre
Dublin, Ireland, D02 HW77
+353 1 477 3710

UK Representative:
Chemical Inspection and
Regulation Service UK Ltd,
Unit 536, Salisbury House
London Wall, London, EC2M 5SQ
+44 20 3289 6395

ATTACH THE 3M ADHESIVE RING

FIXATION DE L'ANNEAU ADHÉSIF 3M | COLOCACIÓN DEL ANILLO ADHESIVO
3M | 3M-KLEBERING ANBRINGEN | APPLICAZIONE DELL'ANELLO ADESIVO
3M | APLICAR O ANEL ADESIVO 3M | 3M YAPışKAN HALKAYI TAKMAK |
3M粘着リングの取り付け | 3M 접착 링 부착 | 安装 3M 粘貼环



ENGLISH

- Clean the surface where you'll place the 3M Adhesive Ring.
- Before peeling the adhesive, check that the USB-C cable comfortably reaches your device's port. Adjust placement if needed.
- Remove the protective film from the 3M Adhesive Ring to expose the adhesive.
- Press the 3M Adhesive Ring firmly onto a clean, flat surface. Avoid curved or textured areas.
- Attach the OnTheGo 5-in-1 Adapter and connect your devices.

FRANÇAIS

- Nettoyez la surface où vous placerez l'anneau adhésif 3M.
- Avant de retirer l'adhésif, vérifiez que le câble USB-C atteint facilement le port de votre appareil. Ajustez l'emplacement si nécessaire.
- Retirez le film protecteur de l'anneau adhésif 3M pour exposer l'adhésif.
- Appuyez fermement l'anneau adhésif 3M sur une surface propre et plane. Évitez les surfaces courbes ou texturées.
- Fixez l'adaptateur OnTheGo 5-en-1 et connectez vos appareils.

ESPAÑOL

- Limpia la superficie donde se colocará el anillo adhesivo 3M.
- Antes de retirar el adhesivo, comprabar que el cable USB-C alcance cómodamente el puerto del dispositivo. Ajustar la posición si es necesario.

- Retirar la película protectora del anillo adhesivo 3M para exponer el adhesivo.
- Presionar firmemente el anillo adhesivo 3M sobre una superficie limpia y plana. Evitar superficies curvas o texturizadas.
- Colocar el adaptador OnTheGo 5-en-1 y conectar los dispositivos.

DEUTSCH

- Oberfläche reinigen, auf der der 3M-Klebering angebracht wird.
- Vor dem Abziehen des Klebers prüfen, ob das USB-C-Kabel den Anschluss des Geräts bequem erreicht. Position bei Bedarf anpassen.
- Schutzfolie vom 3M-Klebering entfernen, um die Klebefläche freizulegen.
- 3M-Klebering fest auf eine saubere, ebene Fläche drücken. Gewölbte oder strukturierte Oberflächen vermeiden.
- OnTheGo 5-in-1 Adapter anbringen und Geräte anschließen.

ITALIANO

- Pulire la superficie su cui verrà applicato l'anello adesivo 3M.
- Prima di rimuovere l'adesivo, verificare che il cavo USB-C raggiunga comodamente la porta del dispositivo. Regolare la posizione se necessario.
- Rimuovere la pellicola protettiva dall'anello adesivo 3M per esporre l'adesivo.
- Premere saldamente l'anello adesivo 3M su una superficie pulita e piana. Evitare superfici curve o irregolari.
- Fixare l'adattatore OnTheGo 5-in-1 e collegare i dispositivi.

PORTUGUÊS

- Limpe a superfície onde irá colocar o anel adesivo 3M.
- Antes de remover o adesivo, verifique se o cabo USB-C alcança confortavelmente a porta do seu dispositivo. Ajuste a posição se necessário.
- Remova a película protetora do anel adesivo 3M para expor o adesivo.
- Pressione firmemente o anel adesivo 3M sobre uma superfície limpa e plana. Evite superfícies curvas ou texturadas.
- Fixe o adaptador OnTheGo 5-em-1 e ligue os seus dispositivos.

TÜRKÇE

- 3M yapışkan halkayı yerleştirinceğiniz yüzeyi temizleyin.
- Yapışkanı çıkarmadan önce USB-C kablounun cihazınızın bağlantı noktasına rahatça ulaştığını kontrol edin. Gerekirse konumu ayarlayın.
- Yapışkanı ortaya çıkarmak için 3M yapışkan halkanın koruyucu filmini çıkarın.
- 3M yapışkan halkayı temiz ve düz bir yüzeye sıkıca bastırın. Kavisli veya dokulu yüzeylerden kaçının.
- OnTheGo 5-in-1 adaptörünü yerleştirin ve cihazlarınızı bağlayın.

日本語

- 3M粘着リングを取り付ける面をきれいにしてください。
- 粘着面をはがす前に、USB-Cケーブルがデバイスのポートに無理なく届くことを確認し、必要に応じて位置を調整してください。
- 3M粘着リングの保護フィルムを剥がして、粘着面を露出させてください。
- 3M粘着リングを清潔で平らな面にしっかりと押し付けてください。曲面や凹凸のある面は避けてください。
- OnTheGo 5-in-1アダプターを取り付け、デバイスを接続してください。

한국어

- 3M 접착 링을 부착할 표면을 깨끗이 청소하십시오.
- 접착면을 떼기 전에 USB-C 케이블이 장치의 포트에 충분히 닿는지 확인하고 필요 시 위치를 조정하십시오.
- 3M 접착 링의 보호 필름을 제거하여 접착면을 노출시키십시오.
- 3M 접착 링을 깨끗하고 평평한 표면에 단단히 눌러 부착하십시오. 곡면이나凹凸이 있는 표면은 피하십시오.
- OnTheGo 5-in-1 어댑터를 부착하고 장치를 연결하십시오.

简体中文

- 清洁将要放置 3M 粘貼环的表面。
- 在撕开粘貼面之前，检查 USB-C 线缆是否可以轻松连接到设备端口，必要时调整位置。
- 撕下 3M 粘貼环的保护膜，露出粘貼面。
- 将 3M 粘貼环牢固按压在干净、平整的表面上。避免在弯曲或有纹理的表面上使用。
- 安装 OnTheGo 5-in-1 适配器并连接设备。

IMPORTANT

IMPORTANT | IMPORTANTE | WICHTIG | IMPORTANTE | IMPORTANTE | ONEMUL | 重要 | 중요 | 重要

• Magnetic base does not provide wireless charging.

- La base magnétique ne prend pas en charge la recharge sans fil.
- La base magnética no admite carga inalámbrica.
- Die magnetische Basis unterstützt kein kabelloses Laden.
- La base magnetica non supporta la ricarica wireless.
- A base magnética não suporta carregamento sem fios.
- Manyetik taban kablosuz şarjı desteklemez.
- マグネットベースはワイヤレス充電に対応していません。
- 마그네틱 베이스는 무선 충전을 지원하지 않습니다.
- 磁吸底座不支持无线充电。

• Insert SD card with the pins facing down.

- Insérez la carte SD avec les broches orientées vers le bas.
- Insertar la tarjeta SD con los pines hacia abajo.
- SD-Karte mit den Kontakten nach unten einsetzen.
- Inserire la scheda SD con i contatti rivolti verso il basso.
- Insira o cartão SD com os contactos voltados para baixo.
- SD kart temas noktalan aşağı bakacak şekilde taktır.
- SD카드의 접점은 아래쪽을 향하도록 삽입하십시오.
- SD 카드는 단자가 아래를 향하도록 삽입하십시오.
- 插入 SD 卡时请确保触点朝下。

• Not compatible with Apple USB SuperDrive or CD Readers.

- Non compatible avec le SuperDrive USB Apple ni les lecteurs CD.
- No compatible con Apple USB SuperDrive ni con lectores de CD.
- Nicht kompatibel mit Apple USB SuperDrive oder CD-Laufwerken.

- Non compatible con Apple USB SuperDrive o lettori CD.
- Não compatível com Apple USB SuperDrive ou leitores de CD.
- Apple USB SuperDrive veya CD okuyucular ile uyumlu değildir.
- Apple USB SuperDriveやCDリーダーには対応していません。
- Apple USB SuperDrive 또는 CD 리더기와 호환되지 않습니다.
- 不兼容 Apple USB SuperDrive 或 CD 读卡器。

• USB-C ports do not support video output.

- Les ports USB-C ne prennent pas en charge la sortie vidéo.
- Los puertos USB-C no admiten salida de video.
- USB-C-Anschlüsse unterstützen keine Videoausgabe.
- Le porte USB-C non supportano l'uscita video.
- As portas USB-C não suportam saída de vídeo.
- USB-C bağlantı noktalan video çıkışını desteklemez.
- USB-Cポートは映像出力に対応していません。
- USB-C 포트는 영상 출력을 지원하지 않습니다.
- USB-C 端口不支持视频输出。

• Keep away from water, liquid, and moisture.

- Tenir à l'écart de l'eau, des liquides et de l'humidité.
- Mantener alejado del agua, líquidos y humedad.
- Von Wasser, Flüssigkeiten und Feuchtigkeit fernhalten.
- Tenere lontano da acqua, liquidi e umidità.
- Mantenha afastado de água, líquidos e humidade.
- Su, sıvı ve nemden uzak tutun.
- 水や液体、湿気を避けてください。
- 물, 액체 및 습기를 피하십시오.
- 请远离水、液体和潮湿环境。

FCC Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. **Note:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

CE DECLARATION OF CONFORMITY

Satechi declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of applicable EC directives. For Europe, a copy of the Declaration of Conformity for this product may be obtained by visiting <https://satechi.com/pages/doc-1>.

WEEE Information

According to the WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) Directive, do not dispose of this product as household waste or commercial waste. Waste electrical and electronic equipment should be appropriately collected and recycled as required by practices established for your country. For information on recycling of this product, please contact your local authorities, your household waste disposal service, or the shop where you purchased the product.

CANICES(B)/NM(B)

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES(B). (Cet appareil numérique de la Classe B conforme à la norme NMB(B) du Canada).

AUSTRALIAN CONSUMER LAW

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

MODEL | 型号: MN26SD02

ONTHEGO 5-in-1 多功能扩展坞



STPOT05xL5m_LAdaptor_LUM_PWA

SATECHI

ONTHEGO 5-IN-1 MULTIPORT ADAPTER ADAPTEUR MULTIPOURT 5-EN-1

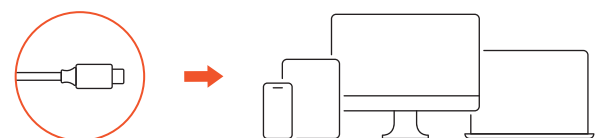


USER MANUAL

Manuel de l'utilisateur | Manual de usuario |
Benutzerhandbuch | Manuale utente | Manual do utilizador |
Kullanım klavuzu |取扱説明書 | 사용자 설명서 | 用戶手冊

PLUG & PLAY

CONNECTER ET UTILISER | CONEXIÓN Y USO | ANSCHLIEßEN UND
VERWENDEN | COLLEGARE E UTILIZZARE | LIGAR E USAR | BAĞLAYIN VE
KULLANIN | 接続して使用する | 연결하여 사용하십시오 | 連接并使用



1. Connect to a USB-C host device

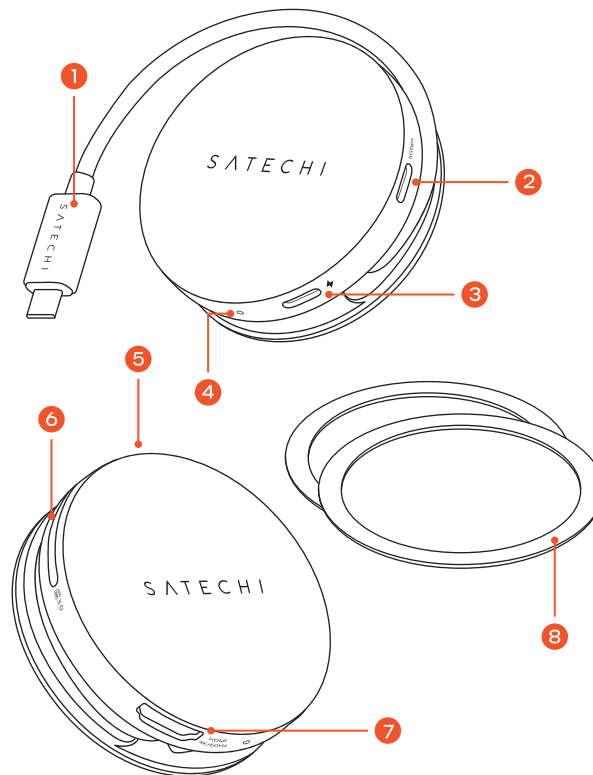
Connectez à un appareil hôte USB-C | Conectar a un dispositivo host USB-C |
An ein USB-C-Hostgerät anschließen | Collegare a un dispositivo host USB-C |
Ligue a um dispositivo host USB-C | USB-C ana cihazı bağlayın |
USB-C 호스트デバイスに接続してください | USB-C 호스트 장치에 연결하십시오 |
连接至 USB-C 主机设备

2. Connect your devices

Connectez vos appareils | Conectar los dispositivos | Geräte anschließen |
Collegare i dispositivi | Ligue os seus dispositivos | Cihazlarınızı bağlayın |
デバイスを接続してください | 장치를 연결하십시오 | 连接设备

FUNCTIONS

FONCTIONS | FUNCIONES | FUNKTIONEN | FUNZIONI | FUNÇÕES |
FONKSIYONLAR | 機能 | 기능 | 功能



1. Braided USB-C Cable (Host)

Câble USB-C tressé (hôte) | Cable USB-C trenzado (host) | Geflochtenes
USB-C-Hostkabel | Cavo USB-C intrecciato (host) | Cabo USB-C trançado (host) |
Örgülü USB-C kablo (ana cihaz) | 編み込み式USB-Cホストケーブル | 직조형 USB-C
호스트 케이블 | 編織 USB-C 线(主机)

2. USB-C Data Port (up to 5Gbps)

Port USB-C de données (jusqu'à 5 Gbit/s) | Puerto de datos USB-C (hasta 5 Gbps) |
USB-C-Datenanschluss (bis zu 5 Gbit/s) | Porta dati USB-C (fino a 5 Gbps) |
Porta de dados USB-C (até 5 Gbps) | USB-C veri bağlantı noktası (5 Gbps'ye kadar) |
USB-C 데이터 포트(최대 5Gbps) | USB-C 데이터 포트 (최대 5Gbps) | USB-C 数据
端口(最高 5Gbps)

3. USB-C PD Port (60W max)

Port USB-C PD (60 W max.) | Puerto USB-C PD (hasta 60 W) | USB-C-PD-Anschluss
(max. 60 W) | Porta USB-C PD (max 60 W) | Porta USB-C PD (até 60 W) | USB-C
PD bağlantı noktası (maks. 60 W) | USB-C PD 포트(최대 60W) | USB-C PD 포트
(최대 60W) | USB-C PD 端口(最高 60W)

4. LED Indicator

Témoin LED | Indicador LED | LED-Anzeige | Indicatore LED | Indicador LED |
LED göstergesi | LED-인디케이터 | LED 표시등 | 指示灯

5. USB-A Data Port (up to 5Gbps)

Port USB-A de données (jusqu'à 5 Gbit/s) | Puerto de datos USB-A (hasta 5 Gbps) |
USB-A-Datenanschluss (bis zu 5 Gbit/s) | Porta dati USB-A (fino a 5 Gbps) |
Porta de dados USB-A (até 5 Gbps) | USB-A veri bağlantı noktası (5 Gbps'ye kadar) |
USB-A 데이터 포트(최대 5Gbps) | USB-A 데이터 포트 (최대 5Gbps) | USB-A
数据端口(最高 5Gbps)

6. SD Reader (up to 104MB/s)(UHS-I)

Lecteur SD (jusqu'à 104 Mo/s) (UHS-I) | Lector SD (hasta 104 MB/s) (UHS-I) |
SD-Kartenleser (bis zu 104 MB/s) (UHS-I) | Lettore SD (fino a 104 MB/s) (UHS-I) |
Leitor de cartões SD (até 104 MB/s) (UHS-I) | SD kart okuyucu (104 MB/s'ye
kadar) (UHS-I) | SD카드リーダー(최대 104MB/s) (UHS-I) | SD 카드 리더기 (최대
104MB/s) (UHS-I) | SD读卡器(最高 104MB/s) (UHS-I)

7. HDMI Port (up to 4K/60Hz)

Port HDMI (jusqu'à 4K/60 Hz) | Puerto HDMI (hasta 4K/60 Hz) | HDMI-Anschluss
(bis zu 4K/60 Hz) | Porta HDMI (fino a 4K/60 Hz) | Porta HDMI (até 4K/60 Hz) |
HDMI bağlantı noktası (4K/60 Hz'e kadar) | HDMI 포트(최대 4K/60Hz) | HDMI
포트 (최대 4K/60Hz) | HDMI 端口(最高 4K/60Hz)

8. 2x 3M Adhesive Rings

2 anneaux adhésifs 3M | 2 anillos adhesivos 3M | 2 3M-Kleberlinge | 2 anelli
adesivi 3M | 2 anéis adhesivos 3M | 2 adet 3M yapışkan halka | 3M粘着リング2 |
3M 접착 링 2개 | 2个 3M 粘貼环

POWER ON/OFF INDICATOR

INDICATEUR DE MISE SOUS/HORS TENSION | INDICADOR DE ENCENDIDO/
APAGADO | EIN-/AUS-ANZEIGE | INDICATORE DI ACCENSIONE/SPEGNIMENTO |
INDICADOR DE LIGAR/DES-LIGAR | AÇMA/KAPAMA GÖSTERGESİ | 電源オン/
オフインジケータ | 전원 켜짐/꺼짐 표시등 | 電源开/关指示灯

• Powering On: White LED

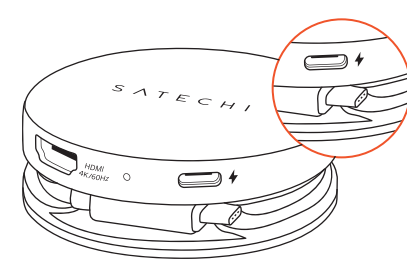
Mise sous tension : témoin LED blanc | Encendido: indicador LED blanco |
Einschalten: weiße LED | Accensione: LED bianco | Ligar: LED branco | Açma:
beyaz LED | 電源オン:白色LED | 전원 켜짐: 흰색 LED | 开机:白色指示灯

• Powering Off: LED Off

Mise hors tension : témoin LED éteint | Apagado: LED apagado | Ausschalten:
LED aus | Spegnimento: LED spento | Desligar: LED desligado | Kapama: LED
kapalı | 電源オフ:LED熄灭 | 전원 꺼짐: 흰색 꺼짐 | 关机:指示灯熄灭

WRAP & SECURE THE CABLE

ENROULEMENT ET FIXATION DU CÂBLE | ENROLLADO Y FIJACIÓN DEL CABLE |
KABEL AUFWICKELN UND SICHERN | AVVOLGIMENTO E FISSAGGIO DEL
CAVO | ENROLAR E FIXAR O CABO | KABLOYU SARMA VE SABITLEME |
케이블의巻き取りと固定 | 케이블 감기 및 고정 | 纏繞与固定线槽



ENGLISH

- Coil the USB-C cable into the bottom groove of the adapter, following the circular path.
- Push the USB-C connector into the designated clips to lock it in place.
- Ensure the cable sits flush and the connector is firmly held to prevent it from coming loose during travel.

FRANCAIS

- Enroulez le câble USB-C dans la rainure inférieure de l'adaptateur en suivant le tracé circulaire.
- Insérez le connecteur USB-C dans les clips prévus pour le maintenir en place.
- Vérifiez que le câble est bien en place et que le connecteur est solidement maintenu pour éviter qu'il ne se détache pendant le transport.

한국어

- USB-C 케이블을 원형 경로를 따라 어댑터 하단 홈에 감으십시오.
- USB-C 커넥터를 지정된 클립에 눌러 고정하십시오.
- 케이블이 제대로 밀착되어 있고 이동 중 분리되지 않도록 커넥터가 단단히 고정되었는지 확인하십시오.

ESPAÑOL

- Enrollar el cable USB-C en la ranura inferior del adaptador siguiendo el recorrido circular.

- Insérer le connecteur USB-C en les clips designés pour le fixer en su lugar.
- Assurez que le cable quede bien ajustado y que el conector esté firmemente sujeto para evitar que se suelte durante el transporte.

DEUTSCH

- USB-C-Kabel in die untere Führung des Adapters entlang der kreisförmigen Führung aufwickeln.
- USB-C-Stecker in die vorgesehenen Clips drücken, um ihn zu fixieren.
- Sicherstellen, dass das Kabel bündig sitzt und der Stecker fest gehalten wird, damit er sich während des Transports nicht löst.

ITALIANO

- Avvolgere il cavo USB-C nella scanalatura inferiore dell'adattatore seguendo il percorso circolare.
- Inserire il connettore USB-C negli appositi fermi per bloccarlo in posizione.
- Verificare che il cavo sia ben alloggiato e che il connettore sia saldamente fissato per evitare che si allenti durante il trasporto.

PORTUGUÊS

- Enrole o cabo USB-C na ranhura inferior do adaptador, seguindo o percurso circular.
- Empurre o conector USB-C para os encaixes designados para o fixar no lugar.
- Verifique se o cabo está bem ajustado e se o conector está firmemente fixo para evitar que se solte durante o transporte.

TÜRKÇE

- USB-C kablounu adaptörün alt oluğuna dairesel yöle takip ederek sarın.
- USB-C konektörünü yerine sabitlemek için belirtilen kipslere bastırın.
- Kablounun düzgün yerleştüğinden ve konektörün seyahat sırasında çıkarması için sağlamlıkta sabitlendiğinden emin olun.

日本語

- USB-Cケーブルを円形の経路に沿ってアダプター下部の溝に巻いてください。
- USB-Cコネクタを所定のクリップに押し込んで固定してください。
- ケーブルがしっかりと収まり、移動中に外れないようコネクタが確実に固定されていることを確認してください。

한국어

- USB-C 케이블을 원형 경로를 따라 어댑터 하단 홈에 감으십시오.
- USB-C 커넥터를 지정된 클립에 눌러 고정하십시오.
- 케이블이 제대로 밀착되어 있고 이동 중 분리되지 않도록 커넥터가 단단히 고정되었는지 확인하십시오.

简体中文

- 沿圆形路径将 USB-C 线缆缠绕至适配器底部凹槽内。
- 将 USB-C 接头插入指定卡扣中以固定到位。
- 确保线缆贴合到位，接头牢固固定，以防在携带过程中松动。

FR

- Insérer le connecteur USB-C dans les clips prévus pour le maintenir en place.
- Assurez que le câble est bien en place et que le connecteur est solidement maintenu pour éviter qu'il ne se détache pendant le transport.

DE

- Stellen Sie sicher, dass das Kabel bündig sitzt und der Stecker fest gehalten wird, damit er sich während des Transports nicht löst.

IT

- Verificare che il cavo sia ben alloggiato e che il connettore sia saldamente fissato per evitare che si allenti durante il trasporto.

PT

- Verifique se o cabo está bem ajustado e se o conector está firmemente fixo para evitar que se solte durante o transporte.

TR

- USB-C kablounu adaptörün alt oluğuna dairesel yöle takip ederek sarın.
- USB-C konektörünü yerine sabitlemek için belirtilen kipslere bastırın.
- Kablounun düzgün yerleştüğinden ve konektörün seyahat sırasında çıkarması için sağlamlıkta sabitlendiğinden emin olun.

ES

- Insertar la tarjeta SD con los pines hacia abajo.

Points de collecte sur www.aufandemontech.com
Privilegiez la réparation ou le don de votre appareil !

TO LEARN MORE

POUR EN SAVOIR PLUS | PARA SABER MÁS | UM MEHR ZU ERFAHREN |
PER SAPERNE DI PIÙ | PARA SABER MAIS | DAHA FAZLA BİLGİ EDİNMEK İÇİN
| もっと知るために | 더 알아보기 위해 | 了解更多



Scan for Setup & Support

Scannez pour la configuration et l'assistance
Escanear para configuración y soporte
Für Einrichtung und Support scannen
Scansionare per configurazione e assistenza
Digitalize para configuração e suporte
Kurulum ve destek için tarayın
設定とサポートのためにスキャンしてください
설정 및 지원을 위해 스캔하십시오
扫描以进行设置与支持



S A T E C H I

HUBS AND ADAPTERS GLOBAL LIMITED WARRANTY AND SAFETY GUIDE

Stations d'accueil et adaptateurs - Garantie limitée mondiale et guide de sécurité

Hubs y adaptadores - Garantía limitada mundial y guía de seguridad

Hubs und Adapter - Globale eingeschränkte Garantie und Sicherheitsanleitung

Hubs en adapters - Wereldwijde beperkte garantie en veiligheidsinstructies

Hub e adattatori - Garanzia limitata globale e guida alla sicurezza

Hub ve Adaptörler - Küresel Sınırlı Garanti ve Güvenlik Kılavuzu

Huby i adaptery - Globalna ograniczona gwarancja i przewodnik bezpieczeństwa

Hubs e adaptadores - Garantia limitada global e guia de segurança

Хабы и адаптеры - Глобальная ограниченная гарантия и руководство по безопасности

ハブおよびアダプター - グローバル限定保証および安全ガイド

허브 및 어댑터 - 글로벌 제한 보증 및 안전 안내서

集線器與轉接器 - 全球有限保固及安全指南

集线器和适配器 - 全球有限保修及安全指南

EN – ENGLISH

Limited Warranty Statement

Satechi warrants that its hardware products shall be free from defects in materials and workmanship under normal use for a period of 2 years from the date of purchase. This warranty is nontransferable and applies only to products purchased from authorized sellers by the original purchaser. For purchases made through Amazon or other third-party retailers, warranty claims should be directed to the seller or their authorized distributor. This limited warranty provides specific legal rights, and you may have additional rights that vary under local laws. For complete details on warranty coverage, please visit <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Warning and Safety Information:

1. **Read safety and health information.**
2. **Electrical safety warning:** Ensure the use of equipment that meets the specified standards to avoid the risk of electrical fires or shock.
3. **Heat-related warning:** Prolonged heavy use may cause the product to become very warm. Ensure proper ventilation.
4. **Compatibility warning:** Incompatible devices may cause the product to malfunction or become damaged.
5. **Child safety warning:** Keep this product out of the reach of children to prevent choking or accidental ingestion of small parts.
6. **Environmental and recycling notice:** Dispose of old products in accordance with local environmental regulations to reduce environmental impact.



FCC Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. **Note:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate

radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

CAN ICES(B)/NMB(B)

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device. This equipment complies with IC radiation. This equipment should be installed and operated at a minimum distance of 20cm between the radiator and your body.



CE Declaration of Conformity

Satechi declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of applicable EC directives. For Europe, a copy of the Declaration of Conformity for this product may be obtained by visiting <https://satechi.com/pages/doc-1>



WEEE Information

According to the WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) Directive, do not dispose of this product as household waste or commercial waste. Waste electrical and electronic equipment should be appropriately collected and recycled as required by practices established for your country. For information on recycling of this product, please contact your local authorities, your household waste disposal service, or the shop where you purchased the product.

FR – FRANÇAIS

Déclaration de garantie limitée

Satechi garantit que ses produits matériels seront exempts de défauts de matériaux et de fabrication dans des conditions d'utilisation normales pendant une période de 2 ans à compter de la date d'achat. Cette garantie est non transférable

et ne s'applique qu'aux produits achetés auprès de vendeurs autorisés par l'acheteur original. Pour les achats effectués via Amazon ou d'autres détaillants tiers, les réclamations de garantie doivent être adressées au vendeur ou à leur distributeur autorisé. Cette garantie limitée confère des droits légaux spécifiques, et vous pouvez disposer de droits supplémentaires variant selon les lois locales. Pour obtenir tous les détails sur la couverture de la garantie, veuillez visiter : <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Informations sur les avertissements et la sécurité :

- 1. Lisez les informations sur la sécurité et la santé.**
- 2. Avertissement relatif à la sécurité électrique :** Assurez-vous d'utiliser un équipement conforme aux normes spécifiées afin d'éviter tout risque d'incendie électrique ou de choc électrique.
- 3. Avertissement relatif à la chaleur :** Une utilisation intensive prolongée peut rendre le produit très chaud. Assurez une ventilation adéquate.
- 4. Avertissement relatif à la compatibilité :** Des appareils incompatibles peuvent entraîner un mauvais fonctionnement du produit ou l'endommager.
- 5. Avertissement de sécurité enfant :** Gardez ce produit hors de la portée des enfants afin d'éviter tout risque d'étouffement ou d'ingestion accidentelle de petites pièces.
- 6. Avis environnemental et de recyclage :** Débarrassez-vous des anciens produits conformément aux réglementations environnementales locales afin de réduire l'impact sur l'environnement.

CAN ICES (B)/NMB (B)

Cet appareil est conforme à la norme RSS sans licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement non désiré de l'appareil. Cet équipement est conforme aux normes de rayonnement IC. Il doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 cm entre l'émetteur et votre corps.



Déclaration de conformité CE

Satechi déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes des directives CE applicables. Pour l'Europe, une copie de la déclaration de conformité de ce produit peut être obtenue en visitant <https://satechi.com/pages/doc-1>



Informations WEEE

Conformément à la directive WEEE (Déchets d'équipements électriques et électroniques), ne jetez pas ce produit avec les déchets ménagers ou commerciaux. Les déchets d'équipements électriques et électroniques doivent être collectés et recyclés de manière appropriée selon les pratiques en vigueur dans votre pays. Pour obtenir des informations sur le recyclage de ce produit, veuillez contacter les autorités locales, le service de gestion des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté le produit.

ES – ESPAÑOL

Declaración de garantía limitada

Satechi garantiza que sus productos de hardware estarán libres de defectos en materiales y mano de obra bajo condiciones normales de uso durante un período de 2 años a partir de la fecha de compra. Esta garantía es intransferible y aplica únicamente a productos adquiridos al comprador original mediante vendedores autorizados. En el caso de compras realizadas a través de Amazon u otros minoristas terceros, las reclamaciones de garantía deberán dirigirse al vendedor o a su distribuidor autorizado. Esta garantía limitada otorga derechos legales específicos, además de los que puedan corresponder según las leyes locales. Para obtener detalles completos sobre la cobertura de la garantía, consultar: <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Información de advertencias y seguridad:

1. Leer la información sobre seguridad y salud.
2. Advertencia de seguridad eléctrica: Asegurarse de utilizar equipos que cumplan con las normas especificadas para evitar el riesgo de incendio eléctrico o descarga eléctrica.

3. Advertencia sobre el calor: El uso intensivo y prolongado puede hacer que el producto se caliente considerablemente. Asegurar una ventilación adecuada.

4. Advertencia de compatibilidad: El uso de dispositivos incompatibles puede provocar un funcionamiento incorrecto o daños en el producto.

5. Advertencia de seguridad infantil: Mantener este producto fuera del alcance de los niños para evitar asfixia o ingestión accidental de piezas pequeñas.

6. Aviso ambiental y de reciclaje: Desechar los productos usados conforme a las regulaciones ambientales locales para reducir el impacto ambiental.



Declaración de conformidad CE

Satechi declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de las directivas CE aplicables. Para Europa, se puede obtener una copia de la declaración de conformidad de este producto en:

<https://satechi.com/pages/doc-1>



Información WEEE

De acuerdo con la directiva WEEE (Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos), este producto no debe desecharse como residuo doméstico ni comercial. Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos deben recogerse y reciclarse adecuadamente conforme a las prácticas establecidas en cada país. Para obtener información sobre el reciclaje de este producto, contactar con las autoridades locales, el servicio de gestión de residuos domésticos o el establecimiento donde se adquirió el producto.

DE - DEUTSCH

Eingeschränkte Garantieerklärung

Satechi garantiert, dass seine Hardwareprodukte unter normaler Verwendung für einen Zeitraum von 2 Jahren ab Kaufdatum frei von Material- und Verarbeitungsfehlern sind. Diese Garantie ist nicht übertragbar und gilt nur für Produkte, die vom Originalkäufer bei autorisierten Händlern erworben wurden. Bei Käufen über Amazon oder andere Drittanbieter richten sich Garantieansprüche an den Verkäufer oder dessen

autorisierten Vertriebspartner. Diese eingeschränkte Garantie gewährt spezifische gesetzliche Rechte, zusätzlich zu weiteren Rechten, die je nach örtlichem Recht variieren können. Für vollständige Details zur Garantieabdeckung besuchen Sie bitte: <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Warn- und Sicherheitshinweise:

1. **Sicherheits- und Gesundheitsinformationen lesen.**
2. **Warnung zur elektrischen Sicherheit:** Sicherstellen, dass nur Geräte verwendet werden, die den angegebenen Normen entsprechen, um das Risiko von elektrischen Bränden oder Stromschlägen zu vermeiden.
3. **Warnung zu Wärmeentwicklung:** Eine längere intensive Nutzung kann dazu führen, dass das Produkt sehr warm wird. Für ausreichende Belüftung sorgen.
4. **Kompatibilitätswarnung:** Nicht kompatible Geräte können zu Fehlfunktionen oder Schäden am Produkt führen.
5. **Hinweis zur Kindersicherheit:** Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren, um Erstickungs- oder Verschluckungsgefahr kleiner Teile zu vermeiden.
6. **Umwelt- und Recyclinghinweis:** Altprodukte gemäß lokalen Umweltvorschriften entsorgen, um Umweltauswirkungen zu reduzieren.



CE-Konformitätserklärung

Satechi erklärt, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und weiteren relevanten Bestimmungen der geltenden EG-Richtlinien entspricht. Für Europa kann eine Kopie der Konformitätserklärung dieses Produkts unter folgendem Link abgerufen werden: <https://satechi.com/pages/doc-1>



WEEE-Informationen

Gemäß der WEEE-Richtlinie (Elektro- und Elektronik-Altgeräte) darf dieses Produkt nicht über den Hausmüll oder den Gewerbemüll entsorgt werden. Elektro- und Elektronik-Altgeräte sind gemäß den in Ihrem Land geltenden Vorschriften ordnungsgemäß zu sammeln und zu recyceln. Für Informationen zum Recycling dieses Produkts wenden Sie sich bitte an die örtlichen Behörden, den Haushaltsabfallentsorgungsdienst oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

NL – NEDERLANDS

Beperkte garantieverklaring

Satechi garandeert dat haar hardwareproducten vrij zijn van materiaal- en fabricagefouten bij normaal gebruik gedurende een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum. Deze garantie is niet overdraagbaar en geldt **alleen** voor producten die door de originele koper bij geautoriseerde verkopers zijn aangeschaft. Bij aankopen via Amazon of andere derden dienen garantieclaims te worden gericht aan de verkoper of diens geautoriseerde distributeur. Deze beperkte garantie verleent specifieke wettelijke rechten, naast eventuele aanvullende rechten die kunnen verschillen per lokale wetgeving. Voor volledige details over de garantie, bezoek: <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Waarschuwingen en veiligheidsinformatie:

1. **Veiligheids- en gezondheidsinformatie lezen.**
2. **Waarschuwing elektrische veiligheid:** Zorg ervoor dat **alleen** apparatuur wordt gebruikt die voldoet aan de gespecificeerde normen om het risico op elektrische brand of een elektrische schok te voorkomen.
3. **Waarschuwing warmteontwikkeling:** Langdurig intensief gebruik kan ertoe leiden dat het product zeer warm wordt. Zorg voor voldoende ventilatie.
4. **Compatibiliteitswaarschuwing:** Niet-compatibele apparaten kunnen storingen veroorzaken of schade aan het product toebrengen.
5. **Kinderveiligheidswaarschuwing:** Dit product buiten het bereik van kinderen houden om verstikkingsgevaar of het per ongeluk inslikken van kleine onderdelen te voorkomen.
6. **Milieu- en recyclingwaarschuwing:** Oude producten weggooien in overeenstemming met lokale milieuregels om de impact op het milieu te beperken.



CE-conformiteitsverklaring

Satechi verklaart dat dit product voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van toepasselijke EG-richtlijnen. Voor Europa kan een kopie van de conformiteitsverklaring voor dit product worden verkregen via: <https://satechi.com/pages/doc-1>



WEEE-informatie

Volgens de WEEE-richtlijn (afgedankte elektrische en elektronische apparatuur) niet dit product weggooien als huishoudelijk of commercieel afval. Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur dient op passende wijze te worden ingezameld en gerecycled volgens de in uw land geldende voorschriften. Voor informatie over het recyclen van dit product contact opnemen met lokale autoriteiten, de huishoudafvaldienst of de winkel waar het product is gekocht.

IT - ITALIANO

Dichiarazione di garanzia limitata

Satechi garantisce che i suoi prodotti hardware saranno privi di difetti nei materiali e nella lavorazione durante un uso normale per un periodo di 2 anni dalla data di acquisto. Questa garanzia non è trasferibile e si applica solo ai prodotti acquistati dal compratore originale presso venditori autorizzati. Per gli acquisti effettuati tramite Amazon o altri rivenditori terzi, le richieste di garanzia devono essere rivolte al venditore o al loro distributore autorizzato. Questa garanzia limitata fornisce diritti legali specifici e potrebbero esserci diritti aggiuntivi variabili in base alle leggi locali. Per dettagli completi sulla copertura della garanzia, visitare: <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Avvertenze e informazioni sulla sicurezza:

- 1. Leggere le informazioni sulla sicurezza e salute.**
- 2. Avviso sulla sicurezza elettrica:** Assicurarsi di utilizzare apparecchiature conformi agli standard specificati per evitare il rischio di incendi elettrici o scosse elettriche.
- 3. Avviso relativo al calore:** Un uso intenso e prolungato può rendere il prodotto molto caldo. Garantire una ventilazione adeguata.
- 4. Avviso di compatibilità:** L'uso di dispositivi non compatibili può causare malfunzionamenti o danni al prodotto.
- 5. Avviso sulla sicurezza dei bambini:** Tenere questo prodotto fuori dalla portata dei bambini per evitare rischi di soffocamento o ingestione accidentale di piccole parti.
- 6. Avviso ambientale e sul riciclo:** Smaltire i prodotti usati in conformità alle normative ambientali locali per ridurre l'impatto ambientale.



Dichiarazione di conformità CE

Satechi dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti delle direttive CE applicabili. Per l'Europa, è possibile ottenere una copia della dichiarazione di conformità di questo prodotto visitando:

<https://satechi.com/pages/doc-1>



Informazioni WEEE

Secondo la direttiva WEEE (rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche), non smaltire questo prodotto come rifiuto domestico o commerciale. I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere raccolti e riciclati secondo le normative ambientali locali. Per informazioni sul riciclo di questo prodotto, contattare le autorità locali, il servizio di raccolta dei rifiuti domestici o il negozio dove è stato acquistato il prodotto.

TR – TÜRKÇE

Sınırlı Garanti Beyanı

Satechi, donanım ürünlerinin satın alma tarihinden itibaren 2 yıl boyunca normal kullanım koşullarında malzeme ve işçilik hatalarından arınmış olduğunu garanti eder. Bu garanti devredilemez ve sadece yetkili satıcılardan orijinal alıcı tarafından satın alınan ürünler için geçerlidir. Amazon veya diğer üçüncü taraf satıcılardan yapılan alışverişlerde garanti taleplerinin satıcıya veya yetkili distribütörlerine iletilmesini sağlayın. Bu sınırlı garanti, belirli yasal haklar sağlar ve yerel yasalara bağlı olarak ek haklarınız olabilir. Garanti kapsamı hakkında tam bilgi için lütfen şu adresi ziyaret edin:

<https://satechi.com/refunds-and-returns>



Uyarılar ve Güvenlik Bilgileri:

- Güvenlik ve sağlık bilgilerini okuyun.**
- Elektrik güvenliği uyarısı:** Elektrik yangını veya elektrik çarpması riskini önlemek için belirtilen standartlara uygun ekipman kullanın.
- Isı ile ilgili uyarı:** Uzun süreli ve yoğun kullanım ürünün aşırı ısınmasına neden olabilir. Yeterli havalandırma sağlayın.
- Uyumluluk uyarısı:** Uyumsuz cihazlar ürünün hatalı

çalışmasına veya hasar görmesine neden olabilir.

5. Çocuk güvenliği uyarısı: Bu ürünü, küçük parçaların boğulma veya yanlışlıkla yutulma riskini önlemek için çocukların erişemeyeceği yerde saklayın.

6. Çevresel ve geri dönüşüm bildirim: Eski ürünleri, çevresel etkileri azaltmak için yerel çevre yönetmeliklerine uygun şekilde atın.



CE Uygunluk Beyanı

Satechi, bu ürünün geçerli AB direktiflerinin temel gereksinimlerine ve diğer ilgili hükümlerine uygun olduğunu beyan eder. Avrupa için, bu ürünün Uygunluk Beyanı'nın bir kopyasına şu adresten ulaşılabilir: <https://satechi.com/pages/doc-1>



WEEE Bilgisi

WEEE (Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipman) Direktifi uyarınca, bu ürünü evsel veya ticari atık olarak atmayın. Atık elektrikli ve elektronik ekipman, ülkenizde geçerli uygulamalara uygun şekilde toplanmalı ve geri dönüştürülmelidir. Bu ürünün geri dönüşümü hakkında bilgi almak için yerel yetkililerinizle, evsel atık toplama servisiyle veya ürünü satın aldığınız mağazayla iletişime geçin.

PL – POLSKI

Oświadczenie o ograniczonej gwarancji

Satechi gwarantuje, że jej produkty sprzętowe są wolne od wad materiałowych i produkcyjnych przy normalnym użytkowaniu przez okres 2 lat od daty zakupu. Gwarancja jest niezbywalna i dotyczy wyłącznie produktów zakupionych przez pierwotnego nabywcę u autoryzowanych sprzedawców. W przypadku zakupów dokonanych przez Amazon lub innych sprzedawców zewnętrznych, reklamacje gwarancyjne kieruj do sprzedawcy lub autoryzowanego dystrybutora. Niniejsza ograniczona gwarancja przyznaje określone prawa prawne, które mogą się różnić w zależności od lokalnych przepisów. Szczegółowe informacje na temat zakresu gwarancji znajdziesz pod adresem: <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Informacje o ostrzeżeniach i bezpieczeństwie:

1. Przeczytaj informacje dotyczące bezpieczeństwa i zdrowia.
2. **Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa elektrycznego:** Używaj wyłącznie urządzeń spełniających określone normy, aby uniknąć ryzyka pożaru lub porażenia prądem.
3. **Ostrzeżenie dotyczące nagrzewania:** Długotrwałe i intensywne użytkowanie może spowodować znaczne nagrzanie produktu. Zapewnij odpowiednią wentylację.
4. **Ostrzeżenie dotyczące kompatybilności:** Użycie niekompatybilnych urządzeń może spowodować nieprawidłowe działanie lub uszkodzenie produktu.
5. **Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa dzieci:** Trzymaj produkt poza zasięgiem dzieci, aby zapobiec zadławieniu lub przypadkowemu połknięciu małych części.
6. **Informacja o ochronie środowiska i recyklingu:** Utylizuj zużyte produkty zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska, aby ograniczyć wpływ na środowisko.



Deklaracja zgodności CE

Satechi deklaruje, że produkt spełnia podstawowe wymagania oraz inne istotne przepisy odpowiednich dyrektyw UE. W Europie kopię deklaracji zgodności można uzyskać pod adresem: <https://satechi.com/pages/doc-1>



Informacje WEEE

Zgodnie z dyrektywą WEEE (odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego), nie wyrzucać produktu jako odpad domowy lub komercyjny. Odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego należy odpowiednio zbierać i poddawać recyklingowi zgodnie z obowiązującymi w kraju przepisami. Informacje o recyklingu produktu można uzyskać kontaktując się z lokalnymi władzami, służbą gospodarowania odpadami lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

PT – PORTUGUÊS

Declaração de garantia limitada

A Satechi garante que os seus produtos de hardware estarão isentos de defeitos de materiais e fabrico durante um período de 2 anos a contar da data da compra, em condições normais

de utilização. Esta garantia não é transferível e aplica-se apenas a produtos adquiridos pelo comprador original junto de vendedores autorizados. Para compras efetuadas através da Amazon ou outros retalhistas terceiros, as reclamações de garantia devem ser dirigidas ao vendedor ou ao seu distribuidor autorizado. Esta garantia limitada confere direitos legais específicos, podendo haver direitos adicionais que variam conforme a legislação local. Para detalhes completos sobre a cobertura da garantia, consulte: <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Avisos e informações de segurança:

- 1. Leia as informações sobre segurança e saúde.**
- 2. Aviso de segurança elétrica:** Utilize apenas equipamentos que cumpram as normas especificadas para evitar o risco de incêndio elétrico ou choque elétrico.
- 3. Aviso relativo ao aquecimento:** A utilização intensa e prolongada pode fazer com que o produto aqueça significativamente. Garanta uma ventilação adequada.
- 4. Aviso de compatibilidade:** A utilização de dispositivos incompatíveis pode provocar mau funcionamento ou danos no produto.
- 5. Aviso de segurança para crianças:** Mantenha este produto fora do alcance das crianças para evitar riscos de asfixia ou ingestão acidental de pequenas peças.
- 6. Aviso ambiental e de reciclagem:** Descarte os produtos usados em conformidade com os regulamentos ambientais locais para reduzir o impacto ambiental.



Declaração de conformidade CE

A Satechi declara que este produto está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes das diretivas CE aplicáveis. Para a Europa, pode ser obtida uma cópia da Declaração de Conformidade deste produto em: <https://satechi.com/pages/doc-1>



Informações WEEE

De acordo com a diretiva WEEE (Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrónicos), não deite este produto no lixo doméstico ou comercial. Os resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos devem ser recolhidos e reciclados de

acordo com as práticas estabelecidas no seu país. Para obter informações sobre a reciclagem deste produto, contacte as autoridades locais, o serviço de recolha de resíduos domésticos ou a loja onde adquiriu o produto.

RU – РУССКИЙ

Заявление об ограниченной гарантии

Satechi гарантирует, что её аппаратные продукты будут свободны от дефектов материалов и изготовления при нормальном использовании в течение 2 лет с даты покупки. Гарантия не подлежит передаче и распространяется только на продукты, приобретённые первоначальным покупателем у авторизованных продавцов. Для покупок, совершённых через Amazon или других сторонних продавцов, претензии по гарантии следует направлять продавцу или его уполномоченному дистрибьютору. Эта ограниченная гарантия предоставляет определённые юридические права, а также могут действовать дополнительные права в соответствии с местным законодательством. Для получения полной информации о покрытии гарантии посетите: <https://satechi.com/refunds-and-returns>



Предупреждения и информация по безопасности:

1. **Ознакомьтесь с информацией по безопасности и здоровью.**
2. **Предупреждение по электробезопасности:** Используйте оборудование, соответствующее установленным стандартам, чтобы избежать риска возгорания или поражения электрическим током.
3. **Предупреждение о нагреве:** Длительное и интенсивное использование может привести к значительному нагреву продукта. Обеспечьте надлежащую вентиляцию.
4. **Предупреждение о совместимости:** Использование несовместимых устройств может привести к неправильной работе или повреждению продукта.
5. **Предупреждение о безопасности детей:** Храните этот продукт в недоступном для детей месте, чтобы предотвратить риск удушья или случайного проглатывания мелких деталей.
6. **Информация об охране окружающей среды и утилизации:** Утилизируйте старые продукты в соответствии с местными экологическими нормами, чтобы снизить воздействие на окружающую среду.



Декларация соответствия CE

Satechi заявляет, что данный продукт соответствует основным требованиям и другим релевантным положениям применимых директив ЕС. В Европе копию декларации соответствия этого продукта можно получить по адресу: <https://satechi.com/pages/doc-1>



Информация WEEE

В соответствии с директивой WEEE (отходы электрического и электронного оборудования) не выбрасывайте этот продукт как бытовой или коммерческий отход. Отходы электрического и электронного оборудования должны быть собраны и переработаны должным образом в соответствии с практиками, установленными в вашей стране. Для получения информации о переработке этого продукта обратитесь в местные органы власти, службу по вывозу бытовых отходов или магазин, где был приобретён продукт.

JA - 日本語

限定保証の声明

Satechiは、ハードウェア製品が購入日から2年間、通常の使用条件下で材料および製造上の欠陥がないことを保証します。この保証は譲渡不可であり、正規販売店から購入した元の購入者のみが対象です。Amazonやその他の第三者販売店からの購入の場合、保証請求は販売店またはその認定代理店に直接お問い合わせください。この限定保証は特定の法的権利を提供し、また地域の法律により追加の権利が適用される場合があります。保証の詳細については、以下のURLをご覧ください。 <https://satechi.com/refunds-and-returns>



警告および安全情報：

1. 安全および健康情報をお読みください。
2. 電気安全に関する警告：感電や電気火災のリスクを避けるため、指定された規格に適合した機器を使用してください。
3. 発熱に関する警告：長時間にわたる高負荷での使用により、製品が非常に熱くなる場合があります。適切な換気を確保してください。
4. 互換性に関する警告：互換性のない機器を使用すると、製品の誤作動や損傷の原因となります場合があります。
5. 子供の安全に関する警告：小さな部品による窒息や誤飲を防ぐため、本製品をお子様の手が届かない場所に保管してください。

6. 環境およびリサイクルに関する注意: 環境への影響を軽減するため、使用済み製品は地域の環境規制に従って適切に廃棄してください。



Satechiは、本製品が適用されるEC指令の基本要件およびその他の関連規定に適合していることを宣言します。ヨーロッパ向けには、本製品の適合宣言のコピーを以下のURLから入手できます。

<https://satechi.com/pages/doc-1>



WEEEに関する情報

WEEE (廃電気電子機器) 指令に従い、本製品を家庭ごみや商業ごみとして処分しないでください。廃電気電子機器は、各地域の規制に従って適切に回収・リサイクルされるべきです。本製品のリサイクルに関する情報は、地元の自治体、家庭ごみ収集サービス、または購入店舗にお問い合わせください。

KO - 한국어

제한 보증서

Satechi는 자사의 하드웨어 제품이 구매일로부터 2년 동안 정상적인 사용 환경에서 자재 및 제조상의 결함이 없음을 보증합니다. 이 보증은 양도할 수 없으며, 정품 구매자가 공인 판매처에서 구매한 제품에만 적용됩니다. Amazon 또는 기타 제3자 판매처를 통해 구매한 경우, 보증 청구는 판매자 또는 그들의 공인 대리점에 문의하십시오. 이 제한 보증은 특정 법적 권리를 부여하며, 현지 법률에 따라 추가 권리가 있을 수 있습니다. 보증 범위에 대한 자세한 내용은 다음 웹사이트를 방문하십시오: <https://satechi.com/refunds-and-returns>



경고 및 안전 정보:

1. 안전 및 건강 정보를 읽으십시오.
2. 전기 안전 경고: 전기 화재 또는 감전 위험을 방지하기 위해 지정된 기준을 충족하는 장비를 사용하십시오.
3. 발열 관련 경고: 장시간 고부하로 사용할 경우 제품이 매우 뜨거워질 수 있습니다. 적절한 환기를 확보하십시오.
4. 호환성 경고: 호환되지 않는 장치를 사용할 경우 제품이 오작동하거나 손상될 수 있습니다.
5. 아동 안전 경고: 작은 부품으로 인한 질식 또는 우발적인 삼킴을 방지하기 위해 본 제품을 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.

6. 환경 및 재활용 안내: 환경 영향을 줄이기 위해 폐제품을 현지 환경 규정에 따라 적절히 폐기하십시오.



Satechi는 본 제품이 적용 가능한 EC 지침의 필수 요구사항 및 기타 관련 규정을 준수함을 선언합니다. 유럽의 경우, 본 제품의 적합성 선언 사본은 다음 주소에서 확인할 수 있습니다: <https://satechi.com/pages/doc-1>



WEEE 정보

WEEE(폐전기전자제품) 지침에 따라 본 제품을 가정용 또는 상업용 폐기물로 버리지 마십시오. 폐전기전자제품은 해당 국가에서 정해진 절차에 따라 적절히 수집 및 재활용되어야 합니다. 본 제품의 재활용 관련 정보는 지역 당국, 가정용 폐기물 처리 서비스 또는 구매처에 문의하십시오.

ZH-TW - 繁體中文

有限保固聲明

Satechi 保證其硬體產品於購買日起二年內，在正常使用情況下，材料及工藝無缺陷。本保固不可轉讓，僅適用於原購買者從授權販售商購買之產品。若透過 Amazon 或其他第三方零售商購買，保固申請請向販售商或其授權經銷商提出。此有限保固賦予特定法定權利，並可能因當地法律而有所不同。完整保固細節請參閱：

<https://satechi.com/refunds-and-returns>



警告與安全資訊：

1. 閱讀安全與健康資訊。
2. 電氣安全警告：請使用符合指定標準的設備，以避免電氣火災或觸電風險。
3. 高溫警告：長時間高負載使用可能導致產品溫度升高。請確保良好通風。
4. 相容性警告：使用不相容的設備可能導致產品故障或損壞。
5. 兒童安全警告：請將本產品放置於兒童無法取得之處，以防止小零件造成窒息或誤食危險。
6. 環境與回收注意事項：請依當地環保法規妥善處理舊產品，以減少對環境的影響。



Satechi 聲明本產品符合適用歐盟指令之基本要求及相關條款。歐洲地區使用者可透過以下網址取得本產品之合格聲明副本：
<https://satechi.com/pages/doc-1>



WEEE 資訊

根據 WEEE (廢棄電器電子設備指令)，請勿將本產品丟棄於一般家庭或商業垃圾。廢棄電器電子設備須依當地法規妥善收集及回收。欲了解本產品回收資訊，請洽當地主管機關、家庭廢棄物處理單位或購買地點。

ZH-CN - 简体中文

有限保修声明

Satechi 保证其硬件产品自购买之日起两年内，在正常使用条件下材料及工艺无缺陷。本保修不可转让，仅适用于原购买者通过授权销售商购买的产品。若通过 Amazon 或其他第三方零售商购买，保修索赔应向销售商或其授权经销商提出。此有限保修赋予特定法律权利，且可能因地方法律不同而有所差异。完整保修详情请参阅：
<https://satechi.com/refunds-and-returns>



警告及安全信息：

1. 阅读安全及健康信息。
2. 电气安全警告：请使用符合指定标准的设备，以避免发生电气火灾或触电风险。
3. 高温警告：长时间高负载使用可能导致产品温度升高。请确保良好通风。
4. 兼容性警告：使用不兼容的设备可能导致产品故障或损坏。
5. 儿童安全警告：请将本产品置于儿童无法触及之处，以防止小零件造成窒息或误吞危险。
6. 环境与回收提示：请按照当地环保法规妥善处理旧产品，以减少对环境的影响。



Satechi 声明本产品符合适用欧盟指令的基本要求及相关规定。欧洲地区用户可通过以下网址获取本产品合格声明副本：
<https://satechi.com/pages/doc-1>



WEEE 信息

根据 WEEE (废弃电气电子设备指令), 请勿将本产品作为生活垃圾或商业垃圾处理。废弃电气电子设备应根据所在国家/地区的法规妥善收集和回收。有关本产品回收的详细信息, 请联系当地主管部门、生活垃圾处理服务或购买商店。



NEED HELP?

BESOIN D'AIDE ? | ¿NECESITA AYUDA? |
BENÖTIGEN SIE HILFE? | HULP NODIG? | HAI
BISOGNO DI AIUTO? | YARDIMA MI
IHTIYACINIZ VAR? | POTRZEBUJESZ
POMOCY? | PRECISA DE AJUDA? | НУЖНА
ПОМОЩЬ? | お困りですか? | 도움이 필요하십니까?
| 需要協助嗎? | 需要帮助吗?

 +1 858 268 1800

 support@satechi.com

10637 Scripps Summit Ct
San Diego, CA 92131, USA

www.satechi.com